

# ST. JOHN BOSCO ROMAN CATHOLIC CHURCH

402 WESTMOUNT AVE. TORONTO, ON M6E 3N5

TEL/FAX: 416-651-1491

stjohnboscoto@archtoronto.org

stjohnboscoto.archtoronto.org

ST. JOHN BOSCO ELEMENTARY SCHOOL

416-393-5305



Fr. Joseph Miras, SVD  
Mary Florio - Secretary

Served by the  
Missionaries of the  
Society of the Divine Word (SVD)

## OFFICE HOURS

Monday to Friday  
9:00 am – 12:00 noon  
1:00 pm – 5:00 pm  
Closed on Wednesday

## WEEKDAY MASSES

TUESDAY 6:00 pm - Portuguese  
THURSDAY 6:00 pm - Portuguese  
FRIDAY 6:00 pm - Portuguese

## SUNDAY

SATURDAY 6:00 pm - Portuguese  
SUNDAY 9:00 am - Italian  
10:30 am - Portuguese  
12:00 pm - English

CONFESSIONS: Saturday 4:45 - 5:45 pm.

BAPTISMS: At least 2 months in advance and instruction required.

MARRIAGE: One year notice and marriage preparation required.

ANOINTING OF THE SICK: Please call the office

## ORE D'UFFICIO

Lunedì a Venerdì  
9:00 am – 12:00 noon  
1:00 pm – 5:00 pm  
Chiuso il Mercoledì

## MESSE FERIALE

martedì 6:00 pm – Portuguese  
giovedì 6:00 pm – Portuguese  
venerdì 6:00 pm – Portuguese

## MESSE DOMENICALI

SABATO 6:00 pm - Portuguese  
DOMENICA 9:00 am - Italiano  
10:30 am - Portuguese  
12:00 pm - Inglese

CONFESSIONI: Sabato 4:45 - 5:45 pm

SACRAMENTI PER GLI AMMALATI

E GLI ANZIANI: Chiamate in Ufficio

## ADORAZIONE (Portoghese)

1º Venerdì 5:00 - 6:00 pm  
1º Sabato 5:00 - 6:00 pm

## HORÁRIO DO ESCRITÓRIO

Segunda a Sexta -feira  
9:00 am – 12:00 pm  
1:00 pm – 5:00 pm  
Fechado na Quarta-feira

## MISSAS SEMANAIS

Terça 6:00 pm - Português  
Quinta 6:00 pm - Português  
Sexta 6:00 pm - Português

## DOMINGO

SÁBADO 6:00 pm - Português  
DOMINGO 9:00 am - Italiano  
10:30 am - Português  
12:00 pm - Inglês

CONFISSÕES: Sábado 4:45 - 5:45 pm

BATISMOS: 2 mês de antecedência.

CASAMENTOS: Tratar com 1 ano de antecedência. O curso de preparação é obrigatório.

PARA OS DOENTES E VELHINHOS:

Ligue para o escritório

## HORA SANTA

1ª Sexta-feira— 5:00 pm – 6:00 pm  
1º Sabado— 5:00 pm – 6:00 pm

## LEGIÃO DE MARIA

Terça feira 6:30 pm

## PARISH REGISTRATION FORM

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Phone: Residence: \_\_\_\_\_ Postal Code: \_\_\_\_\_



NEWCOMER



REQUEST ENVELOPE



CHANGE OF ADDRESS

# SECOND SUNDAY OF ADVENT

216 - 2

**MASS INTENTIONS DECEMBER 9 - 15, 2023**  
**Saturday: 9 December**  
 6:00 pm + Pro Populo  
**Sunday: 10 December**  
 9:00 am + Aldo Pullano (2° anno anniversario)  
 10:30 am + Ondina Amorim Carneiro  
 + Mario Riberio, Ernestina Nuno, e Victor Nunes  
 + Antonio Vieira Rodrigues e esposa  
 + 12:00 pm + Gian Paolo Perri  
 + Gregoria Resmeros  
 + Cecilia Mendonca (7th day), Diamantina e Ernesto Mendonca  
**Tuesday 12 December**  
 6:00 pm +  
**Thursday: 14 December**  
 6:00 pm +  
**Friday: 15 December**  
 6:00 pm + Amelia Pereira e Amadeu Goncalves  
 + Elvino Bettencourt (aniv de falecimento)

Today, December 10 there be a **second collection** for our **MAINTENANCE FUND. THANK YOU** for your help and support in making our church a vibrant place to celebrate hope, faith and love.

**ADVENT PENANCE SERVICE (CONFESSION)**  
**TUESDAY, DECEMBER 12, 2023 at 7:00 pm**  
 Several priests will be available.

Please pray for the repose of the souls of those who have died especially: **Rita Zaccolo and Cecilia Mendonca.** Eternal Rest grant unto them O Lord, and let perpetual light shine upon them. May they rest in peace.

**An Advent Prayer for the Family**  
 Heavenly Father, your son, Jesus, is your greatest gift to us, a great sign of your love. Guide us as we strive to walk in that love together as a family this Advent. As we prepare our hearts for Christmas, bring us closer to each other and to your son.

**FRIARS STUDENT WRITING CONTEST 2024**  
**NOVEMBER 8, 2023 TO JANUARY 15, 2024**  
 Theme: "You shall love the Lord your God...and your neighbour as yourself.: (Luke 10:27), High school students (ages 13-19 years) in the Catholic School Boards located in the Archdiocese of Toronto are invited to participate in this annual event that commemorates the global Week of Prayer for Christian Unity from January 18-25. Write a five-hundred-word essay that explores the 2024 theme. Great prizes await the top three submissions. Students are to consult the resources at <https://rb.gy/wajo9> to understand the meaning and purpose of the theme and address the focus question found on the poster @ <http://surl.li/mlfkw> and submit their entries at <https://www.catholicregister.org/writingaward>. Contact: [ecumenical@archtoronto.org](mailto:ecumenical@archtoronto.org) or call 416-934-3400 (Ext. 527) for more info or questions.

**Thank you, your support is greatly appreciated.**  
**Weekend Collection December 3 - \$2334.45**

We do not only give thanks to God for all the blessings that we continue to receive but we must also share them with our brothers and sisters who are in need. We invite our parishioners to bring non-perishable food to the church which we will be collecting for **GOOD SHEPHERD CENTRE. Please no clothes just food.** Thank you.

*Lord, thank You for the gift of St. John the Baptist. May his witness of humility inspire me in my Christian walk. Help me, Lord, to always point others to You rather than to myself. Jesus, I trust in You.*



**YOU ARE INVITED**  
 Hello members of the Church community, On behalf of the 10:30 a.m. Church Choir, the Mariano Choir, and our St. John Bosco Church, you are cordially invited to our 2023 Christmas Party. We will be celebrating POTLUCK style. Please bring a food item to share. The night will be filled with music and surprises. Get excited children, Santa's been invited.  
**Christmas Potluck Party**  
**Saturday, December 16, 2023**  
**After 6 pm Mass**

**On 12 December, Feast of Our Lady of Guadalupe**, Patroness of the Americas, the Church in Canada celebrates the National Day of Prayer in Solidarity with Indigenous Peoples. This year, we take a moment to recall the Holy Father's Penitential Pilgrimage to Canada in July 2022, and in particular his words of prayer offered at Lac Ste. Anne: "Lord, as the people on the shores of the Sea of Galilee were not afraid to cry out to you with their needs, so we come to you, Lord ... with whatever pain we bear within us. We bring to you our weariness and our struggles, the wounds of the violence suffered by Indigenous brothers and sisters. In this blessed place, where harmony and peace reign, we present to you the disharmony of our experiences, the terrible effects of colonization, the indelible pain of so many families, grandparents and children. Lord, help us to be healed of our wounds. We know, Lord, that this requires effort, care and concrete actions on our part; but we also know that we cannot do this alone. We rely on you and on the intercession of your mother and your grandmother. Yes, Lord, we entrust ourselves to the intercession of your mother and your grandmother, because mothers and grandmothers help to heal the wounds of our hearts."

**Archdiocesan Consultation Initiative**  
 Archbishop Francis Leo is inviting the Catholic community in the diocese to participate in a consultation period to help inform future pastoral planning. Parishioners are asked to complete the survey by accessing this link: [www.archtoronto.org/consultation](http://www.archtoronto.org/consultation). The deadline is December 15, 2023. Everyone's participation is needed and appreciated.

St. John Bosco is looking for volunteers: Lectors, altar Servers and Extraordinary Ministers of Communion. If you are available for any mass. Please speak with Fr. Joey after mass.

We would like to say Thank you to **Bernardo Funeral Home** for donating 2024 calendars. Please pick up one at the entrance of the church.  
**Thank you Bernardo Funeral Home.**



**Consider Blood Donation**  
 1 in 2 people in Canada are eligible to donate blood and plasma. Only 1 in 81 does. A small group of donors is meeting the needs of the entire country, so we're asking everyone who is eligible across Canada to join Canada's Lifeline and donate. To find a location: [www.blood.ca](http://www.blood.ca) or call 1-888-236-6283

St. John Bosco would like to extend our appreciation and gratitude to **Vescio Funeral Home**. Vescio has kindly donated the Missals for 2023- 2024 year.  
**Thank you Vescio Funeral Home.**



**POINSETTIAS - WE HAVE PLACED OUR ORDER FOR POINSETTIAS FOR CHRISTMAS. IF YOU ARE ABLE TO HELP US PAY FOR THE FLOWERS, ANY HELP WOULD BE GREATLY APPRECIATED. ENVELOPES ARE AVAILABLE AT THE ENTRANCE OF THE CHURCH THANK YOU!**

**II DOMENICA DI AVVENTO**

Anche nei momenti difficili il Signore ci aiuta a camminare saldi nella speranza: «Aspettiamo nuovi cieli e una terra nuova». Le prime vie che dobbiamo raddrizzare sono quelle del nostro cuore, con la comersione dei desideria, l'uso sapiente del tempo e le opere di bene.

**Oggi, il 10 di Dicembre 2023 ci sara' una seconda colletta per il mantenimento della Chiesa. GRAZIE per la vostra generosita**

**Martedi 12 dicembre** alle ore 7:00 pm - Sacerdoti che parlano diverse lingue saranno disponibili per le confessioni dell'Avvento. Cogliete questa occasione per prepararvi all'Avvento e riconcigliarvi con nostro Signore e l'un con l'altro.

**Iniziativa di Consultazione Arcidiocesana**

L'arcivescovo Francis Leo invita la comunità cattolica della diocesi a partecipare a un periodo di consultazione per contribuire a informare la futura pianificazione pastorale. I parrocchiani sono invitati a completare il sondaggio accendendo a questo link:

[www.archtoronto.org/consultation](http://www.archtoronto.org/consultation).

La scadenza è il 15 dicembre 2023.

La partecipazione di tutti è necessaria e apprezzata.

**SEI INVITATO A FESTA DI NATALE 2023**

Salve membri della comunità ecclesiale,

**A nome del Coro Parrocchiale delle 10:30, del Coro Mariano e della nostra Chiesa di San Giovanni Bosco,** siete cordialmente invitati

alla nostra Festa di Natale 2023.

Celebreremo lo stile POTLUCK.

Si prega di portare un alimento da condividere.

La serata sarà piena di musica e sorprese.

Emozionatevi bambini, Babbo Natale è stato invitato. Speriamo di vedervi lì!

**Festa di Natale**

**Sabato 16 Dicembre 2023**

**Dopo la Messa alle 6 de sera.**



**Il 12 dicembre, festa della Madonna (Nostra Signora) di Guadalupe,** Patrona delle Americhe, la Chiesa in Canada celebra la Giornata Nazionale di Preghiera in solidarietà con i popoli indigeni. Quest'anno, prendiamoci un momento per ricordare il pellegrinaggio penitenziale del Santo Padre in Canada, nel luglio del 2022, ed in particolare le sue parole di preghiera pronunciate a Lac Ste. Anna: "Signore, come la gente sulle sponde del Mare di Galilea non aveva paura di gridarti i suoi bisogni, così noi stasera, Signore veniamo a te... con il dolore che abbiamo dentro. Ti portiamo le nostre aridità e le nostre fatiche, ti portiamo i traumi delle violenze subite dai nostri fratelli e sorelle indigeni. In questo luogo benedetto, dove regnano l'armonia e la pace, ti presentiamo le disarmonie delle nostre storie, i terribili effetti della colonizzazione, il dolore incancellabile di tante famiglie, nonni e bambini. Signore, aiutaci a guarire le nostre ferite. Sappiamo, Signore, che ciò richiede impegno, cura e fatti concreti da parte nostra; ma sappiamo pure che da soli non ce la possiamo fare. Ci affidiamo a te e all'intercessione della tua madre e della tua nonna. Sì, Signore, ci affidiamo all'intercessione della tua madre e della tua nonna, perché le madri e le nonne aiutano a risanare le ferite del nostro cuore".

**2º DOMINGO DO ADVENTO**

A liturgia do segundo domingo de Advento constitui um veemente apelo à conversão, ao reencontro de cada um de nós com Deus. Por sua parte, Deus está sempre disposto a oferecer a todos um mundo novo de liberdade, de justiça e de paz; mas esse mundo só se tornará uma realidade quando cada um aceitar reformar o seu coração, abrindo-o aos valores de Deus.

**Hoje, Dezembro 10, 2023. A segunda colecta fundo de manutenção. OBRIGADO pela sua generosidade.**

**Iniciativa de Consulta Arquidiocesana**

O Arcebispo Francis Leo está a convidar a comunidade católica da diocese a participar num período de consulta para ajudar a informar o future planeamento pastoral. Os paroquianos são convidados a preencher o inquérito abrindo este link: [www.archtoronto.org/consultation](http://www.archtoronto.org/consultation). O prazo vai até ao dia 15 de dezembro de 2023. A participação de todos é necessária e apreciada.

**CONFISSÕES DE ADVENTO 2023**

Serão escutada confissões como preparação oa Natal, nas várias paróquias portuguesas às **7:00 pm**

11 de Dezembro - Santa Maria dos Anjos

**12 de Dezembro - São João Bosco**

12 de Dezembro - S.S. Do Mundo (Mississauga)

13 de Dezembro - Santa Helena

14 de Dezembro - Santa Cruz

15 de Dezembro - Santo Antonio

18 de Dezembro - Cristo Rei (Mississauga)

19 de Dezembro - N. S. de Fátima (Brampton)

20 de Dezembro - São Mateus

21 de Dezembro - Santa Inês



**ESTÃO CONVIDADOS PARA A FESTA DE NATALE 2023**

Olá para todos,

**Em nome do Grupo coral da missa das 10:30 de domingo,**

**Grupo coral Mariano e a Igreja de São John Bosco,**

convidamos todos para a nossa festa de Natal.

A festa será estilo POTLUCK onde cada pessoa traz

alguma coisa para comer. Depois juntamos tudo em

uma grande mesa e fazemos uma noite em família.

Haverá música e algumas surpresas. Lembramos as

crianças que o Pai Natal também foi

convidado. Espero ver você lá!

**Festa de Natal**

**Sábado dia 16 de Dezembro.**

**Depois da missa das 6 horas da noite.**



**No dia 12 de dezembro, festa de Nossa Senhora de Guadalupe,** Padroeira das Américas, a Igreja no Canadá celebra o Dia Nacional da Oração em Solidariedade com os Povos Indígenas. Este ano, reservamos um momento para recordar a Peregrinação Penitencial do Santo Padre ao Canadá em julho de 2022 e, em particular, as suas palavras de oração proferidas em Lac Ste. Anne: "Senhor, assim como o povo das margens do Mar da Galileia não teve medo de vos chamar com as suas necessidades, assim nós vamos até vós, Senhor... com qualquer dor que carregamos dentro de nós. Trazemos até vós o nosso cansaço e as nossas lutas, as feridas da violência sofrida pelos irmãos e irmãs indígenas. Neste lugar abençoado, onde reinam a harmonia e a paz, apresentamos-vos a desarmonia das nossas experiências, os terríveis efeitos da colonização, a dor indelével de tantas famílias, avós e crianças. Senhor, ajuda-nos a ser curados das nossas feridas. Sabemos, Senhor, que isto exige esforço, cuidado e ações concretas da nossa parte; mas também sabemos que não o podemos fazer sozinhos. Contamos convosco e com a intercessão da vossa mãe e da vossa avó. Sim, Senhor, confiamos na intercessão da vossa mãe e da vossa avó, porque as mães e as avós ajudam a curar as feridas do nosso coração".



**HOMELIFE/CITY HILL REALTY INC.**  
 Brokerage Independently Owned & Operated | Since 1976  
 2033 Dufferin St., Toronto  
 416-658-1300



**José Ganhão**  
 Broker




**Luis Ganhão**  
 Broker of Record

**LAWYERS**

**Marcos Associates**

**Advogados**

*Ao serviço da comunidade desde 1977*

**Never Paint Again**  
 416-878-0339  
 ciprianorailings.com

**1718 DUNDAS ST. W.**  
**416-537-3151**





**The Vescio Family**

**Vescio Funeral Home - Toronto Chapel**  
 2080 Dufferin Street  
 416-656-3332  
 vesciofuneralhome.com

**Os melhores serviços funerários pelo melhor preço garantido.**




Pre-plan your funeral in our bright and modern family owned funeral home.



**21 CENTURY 21**  
 Leading Edge Realty Inc.  
 Serviço disponível em Português

Direct: 647.270.9441  
 Office: 905.471.2121  
 Email: tania.galvao@century21.ca  
 165 Main Street N, Markham

**TANIA GALVAO**  
 Sales Representative  
 www.taniagalvao.c21.ca



**FRANK Malfara SERVICE STATION**  
*Expert Tune-Up & Repair  
 Brakes & Car Sales*  
**Joe Malfara, Manager**  
 165 Rogers Rd. 416-651-5690

**SALES REPRESENTATIVE WANTED**

Liturgical Publications, your weekly bulletin printer has an opening for a **full time Sales Representative**.  
 Base Salary • Commission • Car Allowance • Travel Expenses  
 If you have a drive to succeed and are self-motivated, email your resume to salesrep@parishbulletins.com

zmcyclefitness.com Since 1970

**CYCLE & FITNESS**  
 Pro. Sales & Service

2055 Dufferin St. (Toronto)  
 416-652-0080

131 Strange St. (Kitchener)  
 519-208-5080

**ZIGGY Martuzalski**  
 Owner/PI. Pro Cyclist




**CATHOLIC CEMETERIES & FUNERAL SERVICES**  
 ARCHDIOCESE OF TORONTO

In keeping with your Catholic faith  
 www.catholic-cemeteries.com

**Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467**  
**Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822**



**DOCE MINHO PASTRY & BAKERY**

**Tony & Dina Araujo**  
 2189 Dufferin Street  
 416.652.8666

**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!**



**TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422**



**A Great Place To Learn**

Our licensed child care provides stimulating, high quality care to enhance a child's learning and development.

Starting in 2023  
**50% off**  
**Toddler, Preschool and Kindergarten Program Fees**  
 18 months - 6 years

**We Need A Break and School Readiness Program**

**LIMITED FREE NURSERY SPACES AVAILABLE**  
 2.5-4 years

Other Programs Offered  
**Before/After Care** 6-12 years  
**Summer Camp** 4-12 years

20 Bansley Avenue (D'Arcy McGee School)  
 (416) 397-6300 | stbernadettesfrc.org  
 Transportation available from St. Thomas Aquinas School to D'Arcy McGee School